



Freitag,  
den 31. August 2012

Jahrgang 40 -  
Nr. 35



# LAUFENBURG KOMMUNAL

MITTEILUNGEN · NACHRICHTEN · BEKANNTMACHUNGEN

## Tag des offenen Denkmals 8. September 2012

### Burgruine Hauenstein

Zur Baugeschichte und zur Geschichte der Burg veranstalten wir am 8. September 2012 auf der Burg, Vorträge mit anschließendem Rundgang durch die Ruine.

Geplant sind 3 Vorträge

10.00 Uhr

14.00 Uhr

16.00 Uhr oder nach Bedarf

Wir freuen uns auf ihren Besuch.  
Die Einungsmeister der ehemals gewesten Grafschaft Hauenstein.  
Eintritt frei.



Der Tag des offenen Denkmals ist eine gemeinsame Aktion der zuständigen Ministerien der Bundesländer, der Landesbehörden für die Landesdenkmäler, der kommunalen Spitzenverbände, der Deutschen Nationalstiftung für Denkmalschutz, der Landesämter, der Bundeszentrale für politische Bildung, des Bundesverbandes der Deutschen Industrie, des Bundesverbandes der Deutschen Bauwirtschaft, des Bundesverbandes der Deutschen Architekten, des Bundesverbandes der Deutschen Ingenieure, des Bundesverbandes der Deutschen Architekten und der Deutschen Stiftung Denkmalschutz.



Rad- und Motorsportverein "Wanderlust" e.V.



## EINLADUNG

zum  
Dorfhock in Rotzel  
im Bürgerhaus  
am Sonntag 9. September 2012

Beginn: 11.00 Uhr Frühschoppenkonzert mit dem Musikverein Rotzel

Reichhaltiges Mittagsmenü

Kaffee und selbstgebackene Kuchen in der Kaffeestube

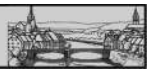
ab 15.00 Uhr  
Kinder disco mit Conny's Hitkiste  
auch für Junggebliebene

ab 18.00 Uhr  
romantischer Grillplausch am Lagerfeuer mit Chiöpper zum Selbergrillen

Wir freuen uns auf ihr Kommen!



# WICHTIGE TELEFONNUMMERN



## Notruf

Notruf Polizei	110
Polizeiposten Lfbg	9288-0
Notruf Feuerwehr	112
Giftnotruf Freiburg	(0761)19240
Ärztlicher Notdienst	0180 519292430
Zahnärztlicher Notdienst	0180322255530
Unfallrettungsdienst	112
Krankenhaus Bad Säckingen	(07761)530
Krankenhaus Waldshut	(07751)850
Frauen- und Kinderschutzhaus	
Kreis Waldshut	07751 910843
	od. 07751-3553
Tierschutzverein	0151 55414785
<b>Tierärztliche Gemeinschaftspraxis</b>	
Dr. M. Engel u. Dr. U. Marquart,	
Andelsbachstr. 20	5189
Dr. W. Abel, Bad Säckingen	(07761)57798

## Allgemeines

Technisches Hilfswerk (THW)	91566
Störung Erdgas	
Badenova AG & Co. KG	0180 2767767
<b>Störung Stromversorgung</b>	
Energiedienst AG	01801605044
<b>Störung Wasserversorgung</b>	
Stadtwerke Laufenburg	80680
Telefonseelsorge	
ökum. Einrichtung	0800 1110111
Alkohol- & Drogenberatung	07751 910151
Tierkörperbeseitigung	07774 93390
Umweltmeldestelle	07751 86377
Sorgentelefon für Erwachsene	08001110222

## Ambulante Pflegedienste

Sozialstation	0151-11321200
Heilig Geist e.V.	od 7869
Pflegedienst Henschke	7622
Caritas Sozialdienst Beratung für Menschen in Konfliktsituationen	7869
Dorfhelferinnenstation	
Regionale Einsatzleitung	
Frau Gunkel	07741 966053
Örtliche Einsatzleitung	
Herr Stadelberger	80617
donum vitae Schwangerschaftsberatungsstelle	07751-898237
Hospizdienst Hochrhein e.V.	07751 802333
	od. 07761 5534153

## Recycling

**Laufenburg Gewerbegebiet Ost**  
Steinmatt 4a  
Mo-Fr. 13 – 17 Uhr und Sa. 9-13 Uhr  
**Murg**  
Mo-Fr 13 – 17 Uhr und Sa 9-13 Uhr  
**Görwihl**  
Mi 14.30 – 17.30 Uhr und Fr. 15.30 – 17.30 Uhr  
Sa. 9-13 Uhr

## Kindergarten

Rappenstein, Codmanstr. 9	8827
Binzgen, Ledergasse 1	7928
Luttingen, Seilerweg 1	5834
Rhina, Schulstr. 5	7285
Rotzel, Rotzler Str.55	5976
Hochsal, St. Mechthild	919037
Schulkindergarten, Schulstr. 2	20601

## Stadtverwaltung

Zentrale:  
Telefon 0 77 63 / 8 06 - 0  
Telefax 0 77 63 / 8 06 - 25  
Bitte Durchwahl nutzen!  
Email: stadt@laufenburg-baden.de  
www.laufenburg.de

**Sprechzeiten:**  
Montag bis Freitag 8-12 Uhr  
Donnerstag 14-18 Uhr  
**Tourismus- und Kulturamt:**  
Montag bis Freitag 9-12 Uhr  
14.30-17.30 Uhr

**Bücherei:**  
Montag 10-11.30 Uhr  
Donnerstag 15-19 Uhr

<b>BÜRGERMEISTER</b>	
Ulrich Krieger	-10
<b>HAUPTAMT – Sekretariat</b>	-12
Amtsleiter Hr. Henninger	-11
Einwohnermeldeamt / Passamt / Gewerbe	-15/-16
Bestattungswesen	-41
Sozialamt, Rentenwesen	-17
Ordnungsamt / Personalamt	-18
Grundbuchamt	-20
Standesamt	-21
<b>(Dienstag geschlossen)</b>	
Tourismus- / Kulturamt	-49/-51
Stadtbücherei	-53
<b>KÄMMEREI – Sekretariat</b>	-31
Amtsleiterin Frau Tröndle	-30
Liegenschaften	-32
Steuern und Abgaben	-33
Stadtkasse – Kassenverwalter	-35
Stadtkasse – Buchhaltung	-34
<b>BAUAMT – Sekretariat</b>	-41
Amtsleiter Hr. Merz	-40
Hochbau	-40
Bauverwaltung	-40
Beiträge	-43
Gebäudeunterhaltung	-46

## Stadtwerke

Verbrauchsabrechnung (Strom, Wasser)	-37
Kaufmännische Verwaltung	-38
- Telefax	-39

## Technische Betriebe

Betriebsleitung	-70
Verwaltung-	-71
Telefax	-79

## Ortschaftsvertretung

**Luttingen** Gemeinschaftshaus Scheffelstr. 2,  
Ortsvorsteher Bernhard Gerteis  
Sprechzeiten: dienstags 18-19 Uhr 919800  
**Rotzel** Rathaus Rotzler Str. 28  
Ortsvorsteher Manfred Ebner  
Sprechzeiten: dienstags 18-19 Uhr 7736

## Schulen

**Hans-Thoma-Schule** (Grund-, Haupt- und Realschule) Rappensteinstr. 14 93980  
**Hebelschule Rhina** (Grundschule) Schulstr. 7 7803  
**Hebelschule Luttingen** (Grundschule) Schloßbergstr. 3, 7109  
**Laufenschule** (Schule für geistig Behinderte) Schulstr. 1 7721

## Sonstige Anschlüsse

Zentrales Klärwerk Rhina 4897  
Gartenstrandbad 929750

**Stadtjugenpfleger** Balder Wentzel  
Sprechzeiten: mittwochs im Jugendraum  
Lfg./Bd. 15.00 bis 18.00 Uhr  
Kontakt: 0041/62/8742666

**Revierförster** Karl Ulrich Mäntele 5873  
Gaißbühlstraße 29, Binzgen-Hammer  
Fax 802925  
Mobiltelefon: 0175 2231966  
Sprechzeiten: donnerstags 16.00 bis 18.00 Uhr

**Feuerwehr Stadtkommandant**  
Markus Rebholz 80632  
Mobiltelefon 0151 12269202

**Mehrzweckhallen**  
Stadthalle 9398-16  
Möslhalle Luttingen 4800

Sofern Sie keinen Anschluss bekommen wählen Sie bitte die Zentrale unter 806-0

## Redaktionsschluss

**Amtsblatt**

**Ausgabe 36**

**Montag, 03.09.2012**

**11.00 Uhr**



## BEREITSCHAFTS-DIENSTE

**Apothekendienste vom 01.09.2012 - 08.09.2012**

**Samstag, 01.09.2012**  
Adler Apotheke Brennet, Wehr (Öflingen),  
Tel. 07761/8979

**Sonntag, 02.09.2012**  
Fridolins Apotheke, Bad Säckingen,  
Tel. 07761/57657

**Montag, 03.09.2012**  
Park Apotheke, Bad Säckingen,  
Tel. 07761/8966

**Dienstag, 04.09.2012**  
Murgtal Apotheke, Murg, Tel. 07763/6777  
**Mittwoch, 05.09.2012**  
Apotheke im Laufenpark, Laufenburg,  
Tel. 07763/9277750

**Donnerstag, 06.09.2012**  
Schwarzwald Apotheke, Bad Säckingen,  
Tel. 07761/7321

**Freitag, 07.09.2012**  
Stadt Apotheke, Bad Säckingen,  
Tel. 07761/4333

**Samstag, 08.09.2012**  
Zeisersche Apotheke, Laufenburg,  
Tel. 07763/7724

**- Änderungen vorbehalten,  
Angaben ohne Gewähr-**

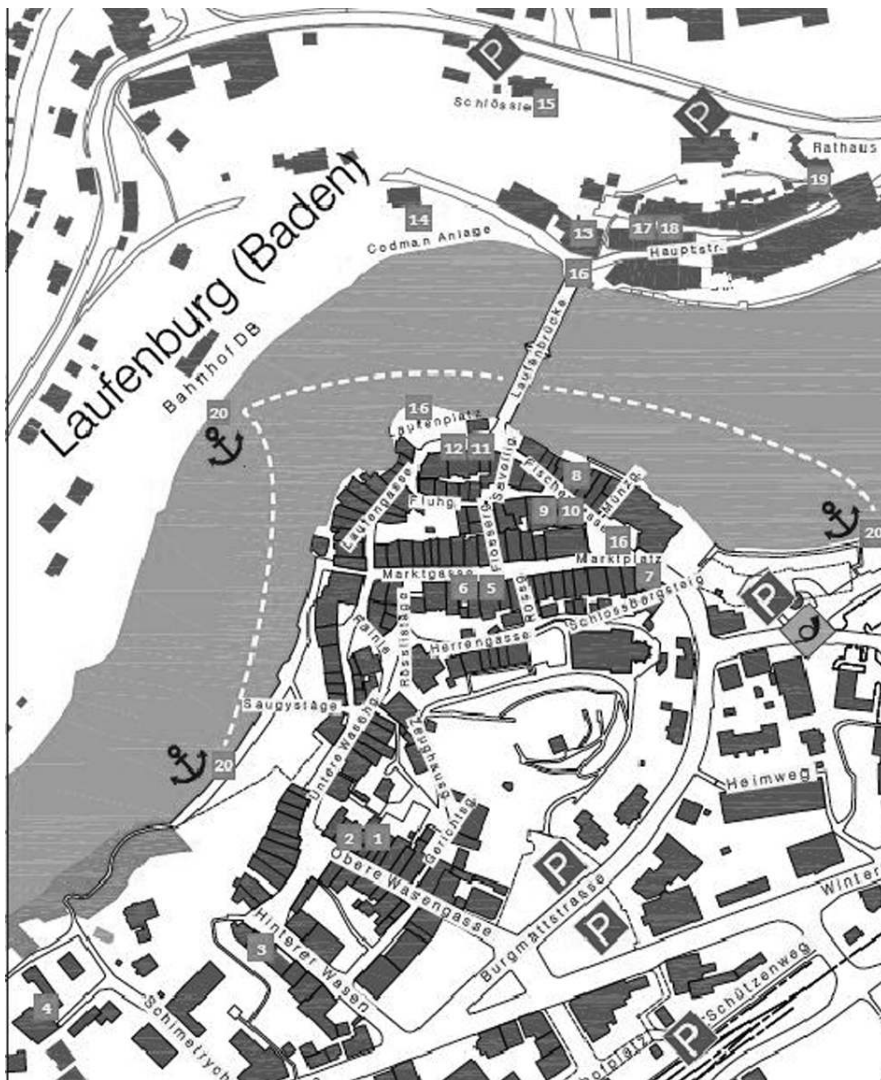
## 8. Laufenburger Kulturnacht mit sehr guter Beteiligung

Die achte Laufenburger Kulturnacht bietet an 19 Orten dies- und jenseits des Rheins allen spannende Events, Musik, Literatur und Ausstellungen und natürlich auch Kulinarisches. Der Eintritt ist gratis.



18.00 Uhr  
Eröffnung der Kulturnacht 2012 im  
Museum Schiff/CH mit Roman und den  
Laufenburger Jungtambouren

Der Kulturnacht-Parcours – wen finde ich wo?



**1 Esther Mietsch, Atelier für Filz, Obere Wasengasse 94 CH**  
Bilder, Objekte, Accessoires auf Filz, ab 19 Uhr open house

**2 Silvia Gillardon, Galerie, Wasengasse 95 CH**  
Wasser, Feuer, Liebe-Bilder und Josefine, ab 19 Uhr open house

**3 Atelier Hedra Brandenburger, Hinterer Wasen 52 CH**  
Bilder, Objekte, Skurriles, Erotisches, ab 19 Uhr open house

**4 Museum Rehmann, Schimelrych 12 CH**  
Breakdance im Skulpturengarten (bei Regen im Gewächshaus Leuenberger), 3 Formationen, 20.00 Uhr und 21.15 Uhr

**5 Lisa Bruschi, Handlungs-Spiel-Raum, Marktgasse 180 CH**  
Groß und Klein bemalen eine Bank für die Badstube, ab 19 Uhr

**6 Edita Soldati, Das Bildfenster, Marktgasse 179 und Hof CH**  
Puppentheater – Märchen ab 19.30 Uhr, Malen für Kinder, Kontraste aus den Begegnungen, KeraSkulp, Will, ab 19 Uhr

**7 Manuela Gmür, Edelsteinparadies, Marktplatz 196. CH**  
Wohlfühl-Oase, ab 19 Uhr

**8 Dora Freiermuth, Rolf Baumgartner, Atelier und Ausstellungsraum, Fischergasse 10 CH**  
Bilderausstellung Ginkgo, Nicole Stephan & Friend, Hitmix live, 50er bis heute, Vernissage 17 Uhr, 21 Uhr und 22 Uhr

**9 Museum Schiff, Fluhgasse 156 CH**  
Strickvorführungen auf alten Strickmaschinen der Kulturwerk-Stadt Sulz, ab 19 Uhr

**10 Theater WIWA, Taverne zum Schiff, Fluhgasse 156 CH**  
Szenen im ArtBistro mit Konsumation, ab 19 Uhr

**11 Augenblick, Handwerk Kunst, Laufenplatz 149 CH**  
Ettore Antonini, Skulpturen, und Irene Antonini, Strick, Vernissage 17 Uhr

**12 Peter Widmer, Druidenhaus, Laufenplatz 148 CH**  
Hier sein – da sein mit Livemusik

**13 Galerie Kunst am Lauffen an der Altstadtbrücke D**  
Bilder, Cartoons, ab 19 Uhr open house

**14 Claudia Libor und Roland Kroell, Haus Maria Grün/Codmananlage im Freien D**  
Art of Emotions zum Mitmalen, ab 19 Uhr

**15 Holzbildhauer Roland Köpfer, Schlossle D**  
Holzskulpturen zum Begreifen, Musik mit Yosvany Cuarteao, ab 19 Uhr, Sonntag, 9.9. 11 Uhr bis 17 Uhr

**16 Manuela Köchling, Kinderchor der Musikschule Region Laufenburg**  
Kinderchor singt Kinderhits, Marktplatz CH, Laufenplatz CH, Blauen und Brückenkopf Laufenburg/Baden

**17 Ulrike Marquart, Wolke, Töpferladen, Hauptstraße 11, D**  
Töpfereien und Wollartikel, ab 19 Uhr open house

**18 Galerie + Atelier Simone Urbanke, Hauptstraße 13 D**  
Ein Jahr hier, Bilder und Sternskulpturen, ab 19 Uhr open house

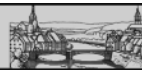
**19 Stadtbücherei und Tourismus- u. Kulturamt, Hauptstraße 30 D**  
Kulturcafé im Foyer Rathaus mit kulinarischen Leckereien, 20 Jahre Stadtbücherei im Rathausanbau, 19 Uhr Anstoßen auf das Jubiläum, Foto-Ausstellung „Wasserfarben“ von Harald Härle, Lesung mit dem badischen Krimiautor Ralf H. Dorweiler um 19.30 Uhr und 21.30 Uhr.

**20 Verkehrsverein Laufenburg, Fährtbetrieb Rhein - MS Stadt Laufenburg CH**  
Mit Handorgelmusik

Außerdem: Der Gewerbeverband Laufenburg präsentiert in Schaufenstern im Städtle D jene Werke, die von einer Jury für die Teilnahme am Foto- und Malwettbewerb Altstadt 2012 ausgewählt worden sind.



## KOMMUNALES AUS LAUFENBURG



### BÜRGERMEISTER-SPRECHSTUNDE



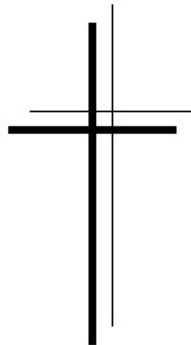
Donnerstag, 20. September 2012  
von 17 bis 18 Uhr im Rathaus  
Laufenburg (Baden)

### Abschied aus dem Rathaus

Nach 22 Jahren im Dienst der Stadt Laufenburg verabschiedet sich Kassenverwalter Anton Diepolder in den Ruhestand. Anton Diepolder war seit 1. Juli 1990 bei der Stadt Laufenburg beschäftigt. Zunächst als stellvertretender Kassenverwalter und ab dem 1. Oktober 1991 als Kassenverwalter. Am 2. Oktober 1997 feierte Anton Diepolder sein 25-jähriges Dienstjubiläum im öffentlichen Dienst. Nachfolger von Anton Diepolder wird Verwaltungsfachwirtin Nicole Schmiedlin, die bislang im Bürgerbüro der Stadt Laufenburg arbeitete.



Bürgermeister Ulrich Krieger (links) dankt Anton Diepolder für seine Zeit im Laufenburger Rathaus und wünscht ihm für die Zukunft alles Gute.



### Nachruf

Die Stadt Laufenburg (Baden) trauert um

## Herrn Josef Bächle

**Altstadtrat**  
**Träger des Bundesverdienstkreuzes**  
**der Bundesrepublik Deutschland**  
**am Bande**

Der Verstorbene gehörte von 1959 bis 1994 dem Gemeinderat der Stadt Laufenburg (Baden) an. In dieser über drei Jahrzehnte währenden Amtszeit hat er an vielen zukunftsweisenden Entscheidungen mitgewirkt. Mit seinem Weitblick und seiner Tatkraft hat er einen großen Anteil an der positiven Entwicklung der Stadt Laufenburg (Baden) in den letzten Jahrzehnten. Auch der jetzige Standort der Hochrheinbrücke basiert auf der von ihm entwickelten „Bächle“-Variante.

Ein Vierteljahrhundert führte Josef Bächle ab 1956 die Laufenburger Raiffeisen-Warengenossenschaft als Vorsitzender, um anschließend ebenso lange dem 1981 gegründeten Maschinenring Laufenburg vorzustehen. Seine Mitgliedschaft in der Freiwilligen Feuerwehr Laufenburg währte 28 Jahre.

Seinen Heimatort Stadenhausen prägte Josef Bächle als Obstbauer wesentlich mit.

Mit Josef Bächle verliert die Stadt Laufenburg (Baden) einen verdienten Mitbürger, der sich Zeit seines Lebens unermüdlich in den Dienst der Allgemeinheit gestellt hat.

In Dankbarkeit nehmen wir Abschied von Josef Bächle, dem wir stets ein ehrendes Andenken bewahren werden. Unser Mitgefühl gilt seiner Familie und den Angehörigen.

Wir werden ihn sehr vermissen.

Laufenburg (Baden), im August 2012

Für den Gemeinderat und die Stadtverwaltung Laufenburg (Baden)

Ulrich Krieger  
Bürgermeister

### 24 Gold-, Silber- und Bronzemedailien für Laufenburger Schnapsbrenner

Für die drei Schnapsbrenner Josef Eckert, Sascha Albiez und Hugo Wenk regnete es in diesem Jahr bei der Prämierung der Obstbrände durch den Verband Badischer Klein- und Obstbrenner geradezu Medailen. Für Hugo Wenk aus Grunholz gab's bei der Verleihung in Appenweiler ein Mal Gold, drei Mal Silber und ein Mal Bronze für die eingereichten Brände. Josef Eckert aus Rhina durfte sich über vier Mal Gold, fünf Mal Silber und ein Mal Bronze freuen. Sascha Albiez, der seit drei Jahren Schnaps bei Firma H.C. Starck in Rhina, reiste mit fünf Mal Gold, drei Mal Silber, ein Mal Bronze und einem Ehrenpreis nach Laufenburg zurück.

Bürgermeister Ulrich Krieger (rechts)  
gratuliert Hugo Wenk  
(von links), Sascha Albiez und Josef Eckert.  
Bild: Reinhard Herbrig



## Erneute Sachbeschädigungen



In den letzten Wochen häuften sich Vandalismus und Vermüllung im Stadtgebiet. Die jüngsten Vorfälle sehen Sie hier im Bild.

Die Stadt Laufenburg (Baden) erleidet hierdurch gleich mehrfach Schaden: Das Stadtbild wird beeinträchtigt, die beschädigten Anlagen können nicht mehr benutzt werden und erhebliche finanzielle Mittel werden für die Instandsetzung benötigt. Geld, welches dann für andere Vorhaben fehlt.

Wir erstatten in allen Fällen Anzeige, und in diesem Fall konnten die Täter auch gefasst werden. Sie müssen sich nun mit einer Schadenersatzforderung und einem Strafverfahren auseinandersetzen.

Insofern bleiben solche Taten nicht folgenlos, und wir fordern die Einwohner zum pfleglichen Umgang mit fremdem Eigentum auf. Wir fordern aber auch dazu auf, ein wachsames Auge auf den Vandalismus zu haben und gegebenenfalls sachdienliche Hinweise an den Polizeiposten Laufenburg (Baden) zu melden.

Stadt Laufenburg (Baden)

## Bushaltestelle Andelsbachstraße

Zum Fahrplanwechsel 2011/12 (ab 12.12.2011) wurde in der Andelsbachstraße in der Nähe des Seniorenzentrums "Rheinblick" eine zusätzliche Bushaltestelle eingerichtet. Diese neue Bushaltestelle wird vor- und nachmittags von je einem Buspaar angefahren. Leider wurde das neue Angebot in der Vergangenheit kaum genutzt. Insofern beabsichtigt die SBG SüdbadenBus GmbH, unter Zustimmung der Stadt Laufenburg (Baden), die bisherige Route zum nächsten Fahrplanwechsel wieder einzuführen.

Sofern die Bushaltestelle in der Andelsbachstraße erhalten bleiben soll, muss sie auch von Nutzern angenommen werden. Wir bitten Sie daher, in den nächsten Wochen die Bushaltestelle in der Andelsbachstraße zu nutzen, sofern sie auch zukünftig angefahren werden soll. Sollte die Bushaltestelle jedoch weiterhin nicht angenommen werden, so werden wir der SBG unsere Zustimmung zur Rückkehr zur bisherigen Route weitergeben.

Für Rückfragen steht Ihnen Herr Mutter, Tel.: 07763/806 – 18, vom Ordnungsamt gern zur Verfügung.

## Mosaikbrunnen Schlössle ist restauriert

Der Mosaikbrunnen im Eingangsbereich zum Schlössle erstrahlt wieder in neuem Glanz. Der Brunnen, den die Schlössle Madame, Mary Elisabeth Codman, Anfang des 20. Jahrhunderts hatte bauen lassen, wurde mit speziell in Italien gefertigten Mosaikglasbausteinen restauriert. Der aus Laufenburg stammende Glaskünstler Wolfgang Fröse begleitete die ausführenden Arbeiten der Firma Stefan Kaiser aus Klettgau-Rechberg beratend.



Bürgermeister Ulrich Krieger freut sich über den restaurierten Mosaikbrunnen vor dem Schlössle.

Bild: Reinhard Herbrig

## Verkehrsbeschränkungen während der 8. Kulturnacht am 8. September 2012

Die Hauptstraße zwischen Rathaus (ab Rathausstor) und der Bahnhofstraße wird am Samstag, 8. September 2012 von ca. 18.00 Uhr bis 24.00 Uhr für den gesamten Fahrzeugverkehr gesperrt.

Es sind ausreichend Parkplätze im Parkhaus Rheinterrasse, Parkhaus Brunnenmatt, Schlössleparkplatz, Friedhofsparkplatz sowie in der Andelsbachstraße und Rappensteinstraße vorhanden.

Wir bitten um Beachtung Ordnungsamt

## Pflegestützpunkt - Was ist das?

In einem Pflegestützpunkt erhalten Pflegebedürftige und von Pflegebedürftigkeit bedrohte Menschen sowie ihre Angehörigen kostenlos Informationen rund um die Themen Pflege, Versorgung, Vorsorgemöglichkeiten, rechtliche Vertretung und vieles mehr. Er ist eine neutrale Beratungsstelle und bietet neben Informationen über gesetzliche Leistungen auch Auskünfte über regionale Hilfeangebote und Hilfestellung bei der Inanspruchnahme von Leistungen. Die Beratungsstelle befindet sich im Landratsamt bzw. im Amt für Soziale Hilfen, Behinderten- und Altenhilfe.

Persönlich benannte Ansprechpartner in den Gemeindeverwaltungen sollen eine Erstanlaufstelle sein, Kontakte herstellen, einfache Auskünfte geben und den Pflegestützpunkt über die Hilfeangebote in den Gemeinden auf dem Laufenden halten.

Der Pflegestützpunkt ist mit berufserfahrenen Fachkräften besetzt: Einer Sozialarbeiterin, einer Verwaltungswirtin und einer Pflegefachkraft. Es gibt offene Sprechstunden:

Montag	10.00 Uhr - 12.00 Uhr
Dienstag	14.00 Uhr - 18.00 Uhr
Donnerstag	11.00 Uhr - 13.00 Uhr
Freitag	8.30 Uhr - 10.30 Uhr

Darüber hinaus werden Termine vergeben.

### Beraterinnen:

**Heidmarie Wißmann,**

Telefon: 07751/86-4255

heidmarie.wissmann@landkreis-waldshut.de

**Michaela Probst,** Telefon: 07751/86-4256

michaela.probst@landkreis-waldshut.de

**Dorothea Langenbacher,**

Telefon: 07751/86-4245

dorothea.langenbacher@landkreis-waldshut.de

### Postadresse:

Pflegestützpunkt Landkreis Waldshut

Kaiserstr. 110

79761 Waldshut-Tiengen

In der Stadt Laufenburg ist Ihr Ansprechpartner Herr Stadelberger.

## Laufenburger Gastgeberverzeichnis 2013

Die Vorbereitungen für das neue Gastgeberverzeichnis 2013 stehen vor der Tür. Die bisherigen Inserenten erhalten die Unterlagen in den nächsten Tagen per Post zugeschickt.

### Aufgrund verstärkter Nachfrage suchen wir weitere Vermieter von Ferienwohnungen und Privatzimmern!

Interessierte bitten wir, sich beim Tourismus- und Kulturamt, Hauptstr. 26, Tel: 07763-806-51 oder -49 oder per Mail an [willkommen@laufenburg-baden.de](mailto:willkommen@laufenburg-baden.de) zu melden.

Hier erhalten Sie weitere Informationen.

## STADTBÜCHEREI Laufenburg



## Urlaubszeit – Lesezeit !!

Wir haben unser Sortiment erweitert und bieten aktuelle Krimis und Thriller, historische Romane und leichte Urlaubslektüre:

A. Franz: Todesmelodie  
C. Fux: Das letzte Geleit  
A. Durst-Benning: Die Zuckerbäckerin  
M. Heitz: Oneiros Tödlicher Fluch  
A. Dahl: Gier

Und natürlich vieles mehr. Kommen Sie vorbei, wir freuen uns auf Sie.

Öffnungszeiten:

Montag	10.00 bis 11.30 Uhr
Donnerstag	15.00 bis 19.00 Uhr

Tel. 07763/806-53

Das Bücherei-Team

**köb bv.** **Kath. Öffentliche Bücherei Hochsal**

**Öffnungszeiten:**  
Montags: 16.00 -18.30 Uhr  
Katholisch öffentliche Bücherei St. Pelagius, Lindenstr. 14, Hochsal (Pfarrhaus)  
Kontakt u. Info: Elke Peick, Tel.: 07763-8928 oder per Mail: [st.pelagius.koeb@t-online.de](mailto:st.pelagius.koeb@t-online.de)

**Das Büchereiteam öffnet jeden Montag das Tor zur Bücherwelt im historischen Pfarrhaus in Hochsal**

**Neue Jugendbücher**  
Für unsere jugendlichen Leser wurde der Bestand mit neu erschienenen Titeln erweitert. Hier eine kleine Auswahl davon:  
Godspeed-Die Suche (Trilogie Bd. 2)  
Time Out (3. u. letzter Bd. der Trilogie)  
Virtuosity - Liebe um jeden Preis  
Eine Tat wie diese  
...und viele weitere Titel die man bei einem Besuch in der Bücherei entdecken kann.

**Gartenstrandbad Laufenburg (Baden)**  
**Öffnungszeiten**  
Das städtische Gartenstrandbad ist geöffnet:  
Mai - September  
von 8.00 Uhr bis 20.00 Uhr\*

**Kernöffnungszeiten:**  
von 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr  
+ von 17.00 Uhr bis 19.00 Uhr

\*bei Tagestemperaturen von unter 20°C (Messung um 12.00 Uhr) oder Dauerregen ist das Gartenstrandbad nur in den oben genannten Kernöffnungszeiten für Besucher geöffnet.

**Kurs Angebote im Gartenstrandbad Laufenburg (Baden)**  
Von Mai bis September je nach Wetter

**Aqua – Jogging:**  
Dienstag und Samstag  
Von 8:00 Uhr – 8:45 Uhr



**Kurs Gebühren**  
1 x Std. 8 Euro  
10 x Std. 70 Euro  
15 x Std. 100 Euro

**Anfänger Schwimmen:**  
Ab 5 Jahre  
Montags bis Sonntag  
Von 9:00 Uhr – 9:45 Uhr  
Schulkinder extra Kurze in den Sommerferien



**Kurs Gebühren**  
12 x 45 min 70 Euro

**Infos und Anmeldung beim Schwimmmeister Herr zur Mühlen, Tel: 07763/929750**

**Fahrgastschiffahrt Laufenburg**

**Fahrten und Termine im September 2012:**

02.09.	Sonntagsbrunch	Beginn: 09.30 Uhr
02.09.	Torten-Fahrt	Beginn: 14.30 Uhr
05.09.	Rundfahrt	Beginn: 14.30 Uhr
09.09.	Spaghetti-Fahrt	Beginn: 11.30 Uhr
09.09.	Rundfahrt	Beginn: 14.30 Uhr
12.09.	Rundfahrt	Beginn: 14.30 Uhr
16.09.	Sonntagsbrunch	Beginn: 09.30 Uhr
16.09.	Rundfahrt	Beginn: 14.30 Uhr
19.09.	Rundfahrt	Beginn: 14.30 Uhr
22.09.	Oldie-Fahrt	Beginn: 20.00 Uhr
23.09.	Rundfahrt	Beginn: 14.30 Uhr
26.09.	Rundfahrt	Beginn: 14.30 Uhr
28.29.	Abendschleusenfahrt	Beginn: 19.00 Uhr
30.09.	Sonntagsbrunch	Beginn: 09.30 Uhr
30.09.	Rundfahrt	Beginn: 14.30 Uhr

**Treffpunkt: Schiffsanlegestelle Andelsbachstraße**  
**Anmeldungen für alle Veranstaltungen direkt bei Jürgen Schroff, Tel. 80 19 54.**

**Gutscheine** sind erhältlich im Tourismus- u. Kulturamt, Hauptstr. 26, Laufenburg(Baden), Tel. 806- 51 oder -49  
Öffnungszeiten: Mo. bis Fr., 9 – 12 Uhr, Do. zusätzlich 14.30 – 17.30 Uhr

**Graf Hans lädt ein zur Stadt(ver)-führung**  
**Graf Hans Tour**

So., 02.09.12 15.00 Uhr  
Sa., 15.09.12 15.00 Uhr

**Anmeldung/Tickets/Gutscheine:**  
Tourismus- u. Kulturamt Laufenburg (Baden)  
Hauptstr. 26, Tel. 07763-806 51 od. -49  
[willkommen@laufenburg-baden.de](mailto:willkommen@laufenburg-baden.de)  
Öffnungszeiten:  
Mo - Fr 9.00 – 12.00 Uhr  
14.30 – 17.30 Uhr

Verkehrsbüro Laufenburg/CH, Am Laufenburgplatz  
CH-5080 Laufenburg/CH,  
Tel. +41 (0) 62/874 44 55  
[info@laufenburg-tourismus.ch](mailto:info@laufenburg-tourismus.ch)  
Öffnungszeiten:  
Mo - Fr 14.00-17.00 Uhr

**Tolle Geschenktipp aus dem Tourismus- und Kulturamt!**

DVD Zauberhaftes Laufenburg **14,00 Euro**  
Laufenburg Tasse **9,90 Euro**  
Laufenburger Puzzle **12,00 Euro**  
Laufenburger Memory **18,00 Euro**  
Schwarzwald Quiz **4,90 Euro**  
LauRhy **4,95 Euro** klein  
**6,95 Euro** groß  
**6,90 Euro**

Comic Fricka Südschwarzwald u. Hochrhein Buch **19,90 Euro**  
Jubiläumsbuch **35,00 Euro**

Ferien- und Freizeitführer Hochrhein	<b>2,00 Euro</b>
Laufenburger Schirme	<b>18,50 Euro</b>
Laufenburger Taschen	<b>20,00 Euro</b>
DVD Südlicher Schwarzwald Hochrhein-Hotzenwald	<b>8,50 Euro</b>
DVD/Bluray Disc Die Laufenbrücke	<b>10,00 Euro</b>
Gutschein Graf Hans	<b>18,00 Euro</b>
Einkaufsgutscheine für Laufenburg	



**Laufenburger Einkaufsgutscheine**

Sie suchen eine Geschenkidee für einen besonderen Anlass, oder ein perfektes Geburtstagsgeschenk? Mit Laufenburger Einkaufsgutscheinen schenken Sie immer Freude, weil er in 55 Firmen und Gaststätten eingelöst werden kann.

Ab sofort ist er erhältlich bei der Sparkasse Hochrhein, Waldshuter Str. 9, Volksbank Rhein-Wehra im Laufenburgpark, Bettenhaus Gertheis, Laufenburgpark 16, Genuss und Geschenke Bauer, Hauptstr. 32 oder im Tourismus- und Kulturamt, Hauptstr. 26.  
Einfach den gewünschten Betrag eintragen lassen.

Achten Sie beim Einkauf auf den Schaufenster-Aufkleber. Eine Liste der teilnehmenden Firmen liegt dem Geschenkgutschein bei oder finden Sie aktuell unter [www.laufenburg.de/einkaufsgutschein](http://www.laufenburg.de/einkaufsgutschein).

**MARKT Heute** **Wochenmarkt**

**Freitags von 8.30 Uhr bis 12.30 Uhr auf dem Rathausvorplatz.**

**Wochenmarktangebot erweitert**

Angeboten werden Fleisch und Wurstwaren vom Bauernhof, verschiedene Käsesorten, ofenfrischer Fleischkäse, Obst- und Gemüse der Saison frisch und auch fertig zubereitet, frisches Holzofenbrot sowie Hefezopf, Honig und Propolis, Rohmilchkäse eigener Herstellung, Raclettkäse, Biogemüse und eingelegte Oliven, Nudelspezialitäten, Eier, Eierlikör, Butter-schmalz und verschiedene Kräutersalze. Teeverköstigung, jede Woche.

Gönnen Sie sich marktfrische Produkte und unterstützen damit die regionalen Anbieter.

Auf Ihren Besuch freuen sich die Markthändler.



# WAS IST LOS IM STÄDTLE?



31.08.2012 – 09.09.2012

Datum	Uhrzeit	Veranstalter	Titel der Veranstaltung	Ort
Rathaus-Öffnungszeiten				
			Laufenschule/Hans-Thoma-Schule Schülerausstellung "Mensch und Materie in Bewegung"	Foyer Rathaus
31.08.2012	8.30 - 12.30 Uhr		Wochenmarkt	Rathausvorplatz
31.08.2012	14.30 Uhr	Fahrgastschiffahrt Schroff	Senioren-/Kinderfahrt	Schiffsanlegestelle Andelsbach
01.09.2012	14.30 Uhr	Verkehrsverein CH	Öffentliche Stadtführung	Laufenbrunnen, Laufenburg/CH
02.09.2012	15:00 Uhr	Tourismus- u. Kulturamt	Stadt(ver)führung mit Graf Hans	Laufenbrunnen/CH
02.09.2012	09.30 Uhr	Fahrgastschiffahrt Schroff	Sonntagsbrunch	Schiffsanlegestelle Andelsbach
02.09.2012	14.30 Uhr	Fahrgastschiffahrt Schroff	Torten-Fahrt	Schiffsanlegestelle Andelsbach
04.09.2012	14.30 Uhr	Ortschaftrat Luttingen	Seniorentreff	Möslhalle, Foyer
05.09.2012	14.30 Uhr	Fahrgastschiffahrt Schroff	Rundfahrt	Schiffsanlegestelle Andelsbach
08.09.2012	19.00 Uhr		Kulturnacht Laufenburg	Laufenburg D und CH
08.09.2012	19.00 Uhr	Tourismus- und Kulturamt	Ausstellung: Harald Härle	Rathaus/Stadtbücherei
08.09.2012	19.00 Uhr	Stadtbücherei	Kulturcafé	Foyer Rathaus
08.09.2012	19.00 Uhr	Tourismus- und Kulturamt	Skulpturen blind begreifen	Schlössle
08.09.2012	19.30/21.30 Uhr	Stadtbücherei	Lesung: Ralf Dorweiler	Stadtbücherei
09.09.2012	11.00 Uhr	Tourismus- und Kulturamt	Skulpturen blind begreifen	Schlössle
09.09.2012	11.00 Uhr	Radsportverein Rotzel	Dorfhock	Bürgerhaus, Rotzel
09.09.2012	11.30 Uhr	Fahrgastschiffahrt Schroff	Spaghetti-Fahrt	Schiffsanlegestelle Andelsbach
09.09.2012	14.30 Uhr	Fahrgastschiffahrt Schroff	Rundfahrt	Schiffsanlegestelle Andelsbach



## Tageselternverein e. V. Bad Säckingen

Suchen Sie eine Tagesmutter für Ihr Kind/Ihre Kinder oder möchten Sie selbst gerne Kinder betreuen?

Frau Frauke Giebson, Dipl. Sozialpädagogin beim Tageselternverein e. V. Bad Säckingen, informiert und berät Sie in allen Fragen rund um die Tagesbetreuung.

**Kontakt:**

Tel.: 07761/553 20 77  
e-mail: [tev-bs@web.de](mailto:tev-bs@web.de)

**04.09.2012**

Frau Emine Demir  
Zimmermannstraße 4  
Laufenburg (Baden)  
80. Geburtstag

**06.09.2012**

Herrn Willibald Köhler  
Zimmermannstraße 30a  
Laufenburg (Baden)  
75. Geburtstag

**Bürgermeister Ulrich Krieger wünscht im Namen der ganzen Stadt alles Gute!**



## GEBURTEN

12.07.2012 Amela  
E: Senada Monachino, Luttinger Straße 67 und Girolamo Monachino, Wehr

07.08.2012 Elisabet  
E: Andrej und Iulua Uskevich geb. Kozacuk, Rotzler Straße 41

09.08.2012 Theresa Adelheid  
E: Michael und Sina Eva Schmidt, geb. Merk Steigmattstraße 24



## EHE-SCHLIESSUNGEN

03.08.2012 Werner Stefan Wenk und Donata Anna Kozłowska, Laufener Straße 27

17.08.2012 Ralph Uwe Baumgartner und Sandra Maria Franca, Waldweg 6/A

17.08.2012 Ulrich Karl Krieger und Constanze Mirja Hertkorn, Hofmattstraße 12/B



## STERBEFÄLLE

27.07.2012 Karl Heinz Günter Meißner, zuletzt wohnhaft Rappensteinstraße 23

28.07.2012 Heidi Gisela Rosenkranz, zuletzt wohnhaft Andelsbachstraße 16

29.07.2012 Waldtraut Köhler geb. Mutter, zuletzt wohnhaft Zimmermannstraße 30/A

31.07.2012 Gerhard Alfons Weber, zuletzt wohnhaft Hübelstraße 2

01.08.2012 Rosamaria Edeltraut Falk geb. Kiewel, zuletzt wohnhaft Hochstraße 7

04.08.2012 Ingrid Maria-Martha Lina Gawron geb. Salz, zuletzt wohnhaft Andelsbachstraße 16

15.08.2012 Rudolf Eckert, zuletzt wohnhaft Andelsbachstraße 16

17.08.2012 Josef Alois Bächle zuletzt wohnhaft Zellerstr. 22



## FAMILIEN NACHRICHTEN



## GEBURTSTAGS-JUBILÄEN

**03.09.2012**

Herrn Dr. Wolfgang Weerth  
Allmendstraße 1a  
Laufenburg (Baden)  
92. Geburtstag

**03.09.2012**

Herrn Antonio Pisciotta  
Hochstraße 1  
Laufenburg (Baden)  
70. Geburtstag



**Achte grenzüberschreitende Kulturnacht Laufenburg**

**Samstag, 8. September 2012, 19 Uhr - 24 Uhr**  
Die achte grenzüberschreitende Kulturnacht beider Städte Laufenburg lädt in diesem Jahr wieder mit einer beeindruckenden Fülle kultureller Leckerbissen an viele verschiedene Kulturorte ein.

Und auch das Kulturcafé im Foyer Rathaus/D öffnet für die achte Kulturnacht wieder seine Pforten. Es gilt das 20-Jährige Jubiläum der Stadtbücherei Laufenburg im Rathausanbau zu feiern, und das Tourismus- und Kulturamt und die Stadtbücherei präsentieren gemeinsam die Fotoausstellung „Wasserfarben“ von Harald Härle und den badischen Krimiautor Ralf H. Dorweiler. Hoch oben im Schlösle zeigt Roland Köpfer außerdem Skulpturen, Reliefs und Holzdrucke.

**Ein Jubiläum mit Wasserfarben und Mord im Kulturcafé Foyer Rathaus D**

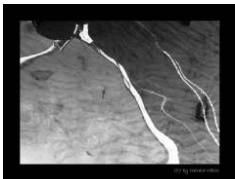


Foto Harald Härle

Die Stadtbücherei Laufenburg feiert dieses Jahr ihr 20-jähriges Jubiläum am Standort

Rathausanbau und lädt um 19 Uhr dazu ein, mit ihr auf die nächsten 20 Jahre anzustoßen. Und auf die Fotoausstellung „Wasserfarben“ von Harald Härle aus Rielasingen und den badischen Krimiautor Ralf H. Dorweiler, der um 19.30 Uhr und 21.30 Uhr aus seinem Krimi „Zum Kuckuck“, Schlaichers sechstem Fall, liest. Im Kulturcafé kredenzt das Team der Stadtbücherei kulinarische Leckereien.

Autor  
Ralf H. Dorweiler



Veranstalter: Tourismus- u. Kulturamt, Stadtbücherei, Hauptstraße 26 u. 30, 79725 Laufenburg, Tel. +49 7763 80651 od.49, www.laufenburg.de

**Freie Holzkunst im Schlösle D**



Roland Köpfer zeigt Skulpturen, Reliefs und Holzdrucke. Musikalische Akzente setzt der Saxophonist Yosvany Cuartea. aus

Cuba. Am Tag nach der Kulturnacht, Sonntag, 9. September, 11.00 Uhr - 17.00 Uhr, ein Blind Date nicht nur für Blinde:  
"Skulpturen begreifen - Blind date mit Holz"

Eine Darbietung ist für 15.00 Uhr geplant. Schirmherr ist Bürgermeister Ulrich Krieger.

Roland Köpfer, Laufenburg, Tel. +49 7763 4230, www.holzall.de, www.worldwidewoodart.de



**Altpapiersammlung**  
Samstag, 01.09.2012  
MV Hochsal, Hochsal

Samstag, 01.09.2012  
TTC, Laufenburg

**Gelber Sack**

Laufenburg mit Ortsteil Rhina, Luttingen, Hausenstein Dienstag, 04.09.2012  
Laufenburg mit restlichen Stadtteilen Dienstag, 04.09.2012



**Unterschriftensammlung für Petition läuft Laufenburg und Kaisten kämpfen gemeinsam um Swissgrid**

Im Juni wurde bekannt, dass die nationale Netzgesellschaft Swissgrid ihre beiden Standorte per 2016 von Laufenburg und Frick nach Aarau verlegen will. Diese Absicht ist für den Gemeinderat und die Bevölkerung von Laufenburg nicht nachvollziehbar. Schließlich fühlt man sich hier mit dem Unternehmen und der jahrzehntelangen Rolle als wichtiger Drehscheibe im europäischen Stromnetz sehr verbunden. Der Laufenburger Gemeinderat glaubt, dass Swissgrid mit der Standortverlegung einen Fehler macht, denn Laufenburg ist für Swissgrid ein optimaler und bewährter Standort. Die Stadt wird deshalb für den Verbleib des Unternehmens in Laufenburg kämpfen.

Dabei wird Laufenburg auch von der Gemeinde Kaisten unterstützt. Auf deren Boden liegt ein Grossteil der Swissgrid-Infrastruktur, nämlich die Freiluftschaltanlage. Auch Kaisten will sich aktiv dafür einsetzen, dass nicht nur die technischen Anlagen, sondern auch die Arbeitsplätze von Swissgrid in der Region bleiben.

Die beiden Gemeinden werden in den nächsten Tagen mit den Verantwortlichen von Swissgrid zusammenkommen und versuchen sie zum Verbleib in der Region zu bewegen.

Parallel zu den Gesprächen mit Swissgrid läuft bis Ende August die Unterschriftensammlung für die Petition „Verbleib von Swissgrid im Fricktal“. Die Petition richtet sich an Swissgrid, den Regierungsrat des Kantons Aargau und an das Bundesamt für Energie und sie zeigt auf, aus welchen Gründen Swissgrid im Fricktal bleiben soll. Die Verantwortlichen von Swissgrid werden mit der Petition gebeten, auf ihren Verlegungsentscheid zurück zu kommen. Die Fricktaler Bevölkerung ist aufgerufen die Petition zahlreich zu unterschreiben und Swissgrid so ein klares Zeichen für den Verbleib zu senden.

Die Gemeinden Laufenburg und Kaisten werden nach den Gesprächen mit Swissgrid über die Ergebnisse und das weitere Vorgehen informieren.

**Bei Fragen wenden Sie sich bitte an:**  
Rudolf Lüscher, Gemeindeammann  
Stadt Laufenburg  
T: 062 869 11 00  
E:stadtrat@laufenburg.ch

Josef Amsler, Gemeindeamman  
Gemeinde Kaisten  
T: 062 869 10 50  
E: gemeindekanzlei@kaisten.ch



**Öffentliche Stadtführung 2012**  
**Samstag, 01.09.**  
**Samstag, 29.09.**

Start: Laufenbrunnen Laufenburg/CH  
Treffpunkt: 14.30 Uhr  
Preis: CHF 10.00 / Euro 8.00 Erwachsene  
CHF 6.00 / Euro 4.00 Kinder 6 - 14 J.

Dauer: ca. 75 Minuten  
**Für diese Führung ist keine Anmeldung erforderlich!**  
Verkehrsbüro Laufenburg/CH  
Tel. +41(0)62/874 44 55  
**info@laufenburg-tourismus.ch**  
Tourismus- u. Kulturamt  
Tel. +49(0)7763/806-51  
**willkommen@laufenburg-baden.de**

**Grenzüberschreitende Ludothek - Spielverleih**

**Öffnungszeiten:**  
Mittwoch 16 - 18 Uhr und Donnerstag 17 - 19 Uhr im Alten Grundbuchamt.  
Jeder letzte Sonntag im Monat ist Spielenachmittag von 16 - 18 Uhr.  
Weitere Infos zur Laufenburger Ludothek finden Sie im Internet unter **www.ludotheklaufenburg.com**

**Öffnungszeiten unserer Brockenstube im alten Grundbuchamt**

Grundsätzlich ist sie immer am ersten Samstag im Monat **von 09:00 bis 11:30 und 13:30 bis 16:00 Uhr** geöffnet.  
01. September, 06. Oktober



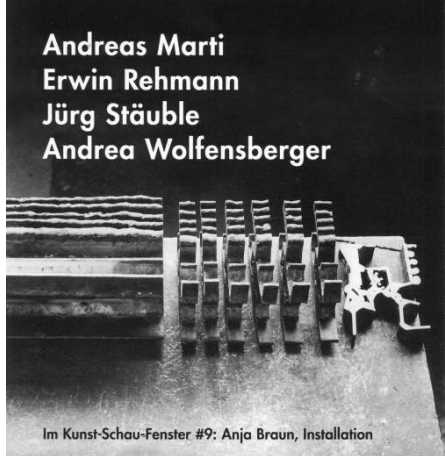




Ateliermuseum und Skulpturengarten  
Schimelrych 12  
CH-S080 Laufenburg

18. August bis 23. Dezember 2012

**GESCHNITTEN + GESCHICHTET**



**Veranstaltungen:**

Sa., 8. Sept. Kulturnacht  
Breakdance-Performances mit: Salvation Crew, Stage Control, Obsession Crew, im Skulpturengarten, bei schlechtem Wetter im Gewächshaus der Gärtnerei Leuenberger  
1. Show: 20 Uhr; 2. Show: 21.15 Uhr; Barbe-brief



**Unterrichtsbeginn  
Hans-Thoma-Schule  
Laufenburg**

Am Montag, dem 10. September 2012 beginnt wieder für alle Schüler - mit Ausnahme der Schulanfänger und der neuen Fünftklässler der Werkreal- und Realschule - der Unterricht.

- 7.30 Uhr Ökumenischer Eröffnungsgottesdienst in der Heilig-Geist-Kirche Laufenburg
- 8.15 Uhr Unterrichtsbeginn
- 10.50 Uhr Unterrichtsschluss für die Grundschüler
- 11.55 Uhr Unterrichtsschluss für die Werkreal- und Realschüler

**Einschulung der 5. Klassen**

Die Einschulung der 5. Klassen der Werkreal- und der Realschule findet am Dienstag, dem 11. September 2012 um 9.30 Uhr im Pfarrheim „Heilig-Geist“ in Laufenburg statt.

**Einschulung  
der Schulanfänger**

Die Einschulung der Schulanfänger findet am **Donnerstag, dem 13. September 2012** statt. **9.45 Uhr Ökumenischer Eröffnungsgottesdienst im Pfarrheim „Heilig-Geist“**  
**10.30 Uhr Einschulungsfeier im Pfarrheim „Heilig-Geist“**



**Badischer Landwirtschaftlicher Hauptverband e. V.**

**Agrardieselvergütung für das Verbrauchsjahr 2011**

Bis zum **30.09.2012** können Landwirte eine Vergütung für den Dieserverbrauch des Jahres 2011 in der Land- und Forstwirtschaft beim Hauptzollamt Dresden, Postfach 1465 in 02704 Löbau beantragen. Das Antragsformular erhalten BLHV-Mitglieder bei Ihrer BLHV Bezirksgeschäftsstelle, Alpenblickstr. 3, 79761 WT-Tiengen, Tel. 07741/6091-0 oder zum Herunterladen auf der Internetseite **www.zoll.de**.

**Der Kreisverband Waldshut der Landsenioren im BLHV lädt ein zum:**

**Tag der Landsenioren auf der Baden-Messe 2012, am Montag, 10.09. in der Rothausarena, Freiburg**

Beginn ist um 11.30 Uhr. Armin Zumkeller, Geschäftsführer des Landseniorenverbandes Südbaden informiert über „Die Arbeit der Landsenioren“. Anschließend lautet das Thema: „Alt werden in vertrauter Umgebung“. Ingrid Engelhart Geschäftsführende Vorsitzende des SPES Zukunftsmodelle e.V. zeigt anhand verschiedener Modelle auf, wie Senioren so lange wie möglich selbständig eine hohe Lebensqualität genießen können, wie Menschen sich gegenseitig helfen können und wie das Dorf mithilft den Generationenvertrag zu erfüllen.

Ab 12.45 Uhr informiert Gerhard Hermann von der Landw. Berufsgenossenschaft BW über: „Das eigene Wohnumfeld sicher gestalten“

Ab 13.30 Uhr interviewt Cornelia Hodeige den Buchautor Bernhard Dorer aus Furtwangen über sein neues Buch: „Wälderleben“ Geschichten der Landwirtschaft im Hochschwarzwald im Wandel der Zeit

Eintrittskarten erhalten Sie über die Bezirksgeschäftsstelle des BLHV, **Tel.-Nr.: 07741/6091-0**. Mit dieser können Sie ab Seebuck kostenlos mit öffentlichen Verkehrsmitteln zur Messe hin und zurückfahren. Für die ersten zehn Anmeldungen stehen Freikarten zur Verfügung.



**CDU Stadtverband  
Laufenburg**

**Vorschau**  
Kreisparteitag am 22.09.2012 in Waldshut. Es wird ein neuer Kreisvorstand gewählt. Bitte Termin vormerken

**... übrigens**

Mitglied werden in der CDU Laufenburg  
Engagieren Sie sich, Politik geht uns alle an.  
Wir alle sind gefordert.

Ihr Stadtverband Laufenburg  
Dittmar, Frank  
Tel.: 07763-5694



**SEELSORGEEINHEIT**

HEILIG GEIST LAUFENBURG  
ST. PELAGIUS HOCHSAL  
ST. MARTIN LUTTINGEN

Telefon 07763/7866  
Fax 07763/80 14 26  
E-Mail/  
kath.heiliggeist.laufenburg@t-online.de  
Unsere Internetseite:  
www.kath-se-laufenburg.de

**Samstag, 1.9.2012**

- Lfb 14.30 Trauung des Brautpaares Jan Zimmermann und Marisa Eschbach
- Lfb 16.45 Tauffeier: Timon Heim und Hannah Werner
- Rhi 18.00 Eucharistiefeier zum Sonntag

**SONNTAG, 2.9. – 22. So. i. Jkr.**

- Lut 8.30 Eucharistiefeier
- Ho 10.00 Festlicher Patroziniumsgottesdienst mit der Kirchenchor-gemeinschaft Hochsal-Laufenburg und St. Johann Solisten und Orchester Verabschiedung von langjährigen Ministranten
- Lut 18.30 Rosenkranz
- Ua 19.00 Eucharistiefeier (Unterlappfen) „Vorstellung von Pfarrer Klaus Fietz“

**Montag, 3.9. – Hl. Gregor der Große, Papst**

- Scha 18.00 Rosenkranz

**Dienstag, 4.9.**

- 9.00 Keine Kapellenmesse

**Mittwoch, 5.9.**

- 19.00 Keine Abendmesse

**Donnerstag, 6.9.**

- Sta 19.00 Hl. Messe (Gedenken Erich Wiederkehr)

**Freitag, 7.9.**

- Rhi 19.00 Hl. Messe

**Samstag, 8.9. – Mariä Geburt**

**Kollekte Welttag der Kommunikationsmittel**

- Lut 13.00 Trauung des Brautpaares Thorsten Albiez und Alexandra Rosentreter mit Taufe des Kindes Maïke Klara
- Ho 18.00 Eucharistiefeier zum Sonntag „Einführung von Kooperator Pfarrer Stefan Thron“

**SONNTAG, 9.9. – 23. So. i. Jkr.**

**Kollekte Welttag der Kommunikationsmittel**  
„Einführung von Kooperator Pfarrer Stefan Thron“

- Lut 9.00 Eucharistiefeier
- Lfb 10.30 Eucharistiefeier
- Lfb 11.30 Tauffeier: Gabriel Forastieri
- Lut 18.30 Rosenkranz

## SEELSORGEEINHEIT LAUFENBURG PFARREI ST. PELAGIUS HOCHSAL

### - PATROZINIUM IN ST. PELAGIUS

Die Pfarrgemeinde Hochsal begehrt ihr Patrozinium zu Ehren des Kirchenpatrons, des heiligen Martyrers Pelagius, am **Sonntag, dem 2. September 2012**.

Um **10.00 Uhr** beginnt der Festgottesdienst, der von Pfarrer Klaus Fietz geleitet wird. Er wird musikalisch gestaltet durch die Kirchenchorgemeinschaft Hochsal-Laufenburg und dem Kirchenchor St. Johann aus Laufenburg/Schweiz.

Zur Aufführung kommt die „Missa Sancti Nicolai Nr. 6 in G von Joseph Haydn für Soli, Chor und Orchester“.

Nach der hl. Kommunion ziehen die Gottesdienstteilnehmer in Sakramentsprozession durch den Ort, begleitet von der Spielgemeinschaft Hochsal-Schachen, und versammeln sich danach wieder in der Pfarrkirche zum feierlichen Schlusssegen.

Die diesjährigen Erstkommunikanten laden wir herzlich ein mit ihren weißen Kleidern und Anzügen das Allerheiligste bei der Prozession zu begleiten.

Prozessionsordnung: Kreuz mit Fahnen, Spielgemeinschaft Hochsal-Schachen, Mutter-Gottes-Statue, Kirchenchöre, Erstkommunikanten mit Kerzen, Ministranten, Laternen, Baldachin mit Monstranz, Josef-Statue, Gottesdienstbesucher.

Nach dem Gottesdienst findet vor der Kirche ein Apéro statt. Wir laden zum Hochsaler Patrozinium die Pfarrangehörigen herzlich ein und würden uns auch über Gäste aus der Seelsorgeeinheit sehr freuen.

## SEELSORGEEINHEIT ALBBRUCK

### Pfarrer Klaus Fietz ist jetzt auch Pfarrer von Albruck.

In einem Grußwortschreiben stellt sich Pfarrer Klaus Fietz der Seelsorgeeinheit Albruck mit folgendem Brief vor:

### Liebe Mitglieder der Seelsorgeeinheit Albruck, liebe Bürgerinnen und Bürger von Albruck!

**Mit Wirkung vom 1. August 2012** hat mich unser verehrter Herr **Erzbischof Dr. Robert Zollitsch** zusätzlich zum Pfarrer von Hl. Geist, Laufenburg, St. Martin Laufenburg-Luttingen und St. Pelagius und Oswald, Laufenburg-Hochsal **auch zum Pfarrer der drei Pfarreien St. Josef Albruck, Hl. Kreuz Albruck-Birndorf und St. Laurentius, Albruck-Unterlupfen sowie zum Leiter auch der Seelsorgeeinheit Albruck, Dekanat Waldshut, ernannt.**

In der Ernennungsurkunde schreibt unser Herr Erzbischof:

**Ich übertrage ihm diese Aufgabe im Vertrauen, dass er sie mit Umsicht und Engagement erfüllen und nach dem Vorbild des guten Hirten das Heil der ihm anvertrauten Menschen fördern wird. Dazu wünsche ich ihm von Herzen Gottes Segen und den „Geist der Kraft, der Liebe und Besonnenheit“ (2 Tim 1,7).**

Nach der Pensionierung meines Vorgängers Pfarrer Werner Eisele kommt für mich überraschend schnell diese Ernennung mit all dem, was damit verbunden ist. Meine bisherige Verantwortlichkeit verdoppelt sich, was sicherlich eine große Herausforderung darstellt. Ich vertraue aber darauf, dass Gott mir die nötige Kraft

schenken wird, damit ich dieser Aufgabe gerecht werden kann.

Ich möchte meinem Mitbruder, Pfarrer Werner Eisele, ganz herzlich für seinen achtjährigen Dienst in der Seelsorgeeinheit Albruck danken und ihm für seine persönliche Zukunft alles Gute, vor allem Gesundheit und Gottes Segen wünschen. Ich hoffe, dass er sich in Kandern im Pfarrhaus wohl fühlen wird und noch lange segensreich in seinem Ruhestand priesterlich wirken kann. In den knapp eineinhalb Jahren, in denen wir als Nachbarn hier am Hochrhein tätig sein durften, habe ich Pfarrer Eisele immer als lieben, verbindlichen Mitbruder erlebt; ihn kenne ich ja bereits seit seiner Priesterweihe vor 25 Jahren, am 31. Mai 1987, bei der ich im Freiburger Münster als Erzbischöflicher Sekretär dabei sein durfte.

Wie Sie vielleicht bereits erfahren haben, wird mich Pfarrer Stefan Thron als Kooperator unterstützen. Er tritt seinen Dienst offiziell am 10. September 2012 an und wird ins Pfarrhaus in Albruck einziehen. Er wird in Albruck und Laufenburg unter anderem katholischen Religionsunterricht erteilen.

Gemeinsam gilt es dann, für die beiden Seelsorgeeinheiten Albruck und Laufenburg den pastoralen Dienst, die Gottesdienste und Kasualien abzustimmen. Ich möchte Sie um Ihr Verständnis bitten, dass dies sich erst einspielen muss und es zu Anfang auch manches zu regeln gilt. Ich freue mich über meinen neuen Mitbruder Stefan, den ich vom Studium in Freiburg her kenne und bei dessen Priesterweihe am 6. Mai 1989 in nordbadischen Östringen, nur fünf Kilometer von meiner Heimat Bad Schönborn-Langenbrücken entfernt, ich damals auch als Sekretär von Erzbischof Dr. Oskar Saier mitwirken durfte.

Kennen Sie ich Stefan Thron neben der gemeinsamen Studienzeit in Freiburg durch eine Polenfahrt, die im September 1981, kurz vor meiner Diakonenweihe in St. Peter im Schwarzwald, stattfand. Zusammen mit ihm und drei weiteren Theologiestudenten und unserem damaligen Direktor und heutigen Erzbischof Dr. Robert Zollitsch, unserem damaligen Spiritual, späteren Domdekan und heutigen Geistlichen Direktor des Instituts zur Förderung des publizistischen Nachwuchses in München, Msgr. Wolfgang Sauer, und unserem damaligen Repetitor Heinz Lindemann waren wir auf einer mehrtätigen Fahrt in Breslau, Krakau, Wadowice (dem Geburtsort von Papst Johannes Paul II.), Auschwitz und Nova Huta. Auch haben wir damals das Elternhaus meines Vaters in Neuwalde (heute Nowy Stas) bei Neisse (Nysa) in Oberschlesien besucht. Wir hatten damals beim Nachfolger von Papst Johannes Paul II., dem Krakauer Erzbischof Franciszek Kardinal Macharski eine lange Privataudienz, an die ich mich noch sehr genau erinnere. Sie spüren, dass ich mich auf meinen Mitbruder Stefan Thron freue.

Am Samstag, dem **15. September 2012** im **Gottesdienst um 19.30 Uhr!** in **St. Josef Albruck** und beim **Patrozinium am 16. September um 10 Uhr** in **Hl. Kreuz** in Birndorf werde ich mich zusammen mit Pfarrer Thron als ihre beiden neuen Seelsorger in den Gottesdiensten vorstellen. In **Albruck-Unterlupfen** werde ich am **Sonntag, dem 2. September 2012**, erstmals den **Abendgottesdienst um 19 Uhr** in der **St. Laurentius-Kirche** zelebrieren.

**Zur Vollständigkeit halber möchte ich mich, Ihren neuen Pfarrer, mit einigen Angaben zu meinem Lebenslauf bei Ihnen vorstellen:**  
**26.01.1957**

In Kronau bei Bruchsal als zweites von vier Kindern der Eltern Johann und Anna Fietz, geb. Schwarz geboren

### **Oktober 1957**

Umzug ins eigene Haus nach Bad Langenbrücken

### **1964 - 1967**

Besuch der Grundschule Bad Langenbrücken

### **1967 - 1976**

Besuch des Schönborn-Gymnasiums Bruchsal, Abitur

### **1976 - 1981**

Studium der Kath. Theologie an der Ludwig-Albrecht-Universität Feiburg i. Br.

### **1978 - 1979**

Externes Studienjahr an der Dormition Abbey/Jerusalem

### **1981**

Kirchl. Abschlussexamen, (Dipl. theol.) am 20.12.1981 Diakonweihe in St. Peter/Schw.

### **1982**

Diakonatsjahr in Oberkirch

### **15. Mai 1983**

Priesterweihe im Münster U.L.F. in Freiburg Vertretungen in Waghäusel-Wiesental und Bruchhausen bei Ettlingen

### **1983 - 1985**

Vikar / Kaplan in Waldshut unter Dekan Alfons Nock

### **September 1985 - Oktober 1989**

Erzbischöflicher Sekretär

### **November 1989 - März 2000**

Pfarrer in Freiburg, St. Peter und zusätzlich

### **ab 6. August 1996**

Pfarrer in Freiburg, St. Georg

### **April 2000 - 28. Februar 2011**

Pfarrer in Baden-Baden, Lichtental, St. Bonifatius

### **und ab 1. Dez. 2007**

zusätzlich Pfarrer in Baden-Baden-Geroldsau, Heilig Geist und Leiter der Seelsorgeeinheit Baden-Baden-Lichtental

### **Mai 2004 bis Februar 2011**

Stellvertretender Dekan des Dekanates Baden-Baden

### **seit 1. März 2011**

Leiter der Seelsorgeeinheit Laufenburg und

### **seit 1. August 2012**

auch Leiter der SE Albruck

Es folgt nun ein neuer Lebensabschnitt für mich.

Ich freue mich, Sie, die Gemeindeglieder, die verantwortlichen Gremien, die vielen Ehrenamtlichen und die unterschiedlichen Gruppierungen kennen zu lernen. Ich hoffe auf Ihre wohlwollende Aufnahme und Ihr Verständnis, dass dieser Prozess Zeit benötigen wird. Bis spätestens 2015 soll sich aus den bisher sechs selbstständigen Pfarreien eine große Kirchengemeinde bilden. Auch dieser Prozess will behutsam vorbereitet sein. Ich rechne mit Ihrer Unterstützung.

Auch den politischen Entscheidungsträgern mit Herrn Bürgermeister Stefan Kaiser an ihrer Spitze, dem Gemeinderat und allen Mitbürgern, den vielen örtlichen Vereinen und Gruppierungen verspreche ich, zusammenzuarbeiten und ein offenes Ohr für Anliegen zu haben.

Es grüßt Sie alle und freut sich auf ein gutes miteinander  
Pfarrer Klaus Fietz

## Evangelische Kirchengemeinde 79725 Laufenburg

Säckinger Str. 29  
Pfr. Detlev Jobst  
Tel.-Nr.: 07763 / 7841  
Fax-Nr.: 07763 / 919145  
E-Mail : ev\_pfarramt.laufenburg@freenet.de  
Homepage:  
evangelische-kirche-laufenburg.de

**Sonntag, 02.09.**

**13. Sonntag nach Trinitatis**

10.15 Uhr Gottesdienst; Pfarrer Jobst; Versöhnungskirche

**Sonntag, 09.09.**

**14. Sonntag nach Trinitatis**

10.15 Uhr Gottesdienst; Pfarrer Jobst; Versöhnungskirche

**Pfarrer Jobst begrüßt Sie mit dem Wochenspruch: Matthäus 25,40:**

Christus spricht: Was ihr getan habt einem von diesen meinen geringsten Brüdern, das habt ihr mir getan.

## Jehovas Zeugen

**Hochstr. 9, Laufenburg, Telefon 07763 919340 mit Anrufbeantworter**

Bei Fragen sind Sie eingeladen, uns während der Zusammenkunftszeiten persönlich oder per Telefon zu kontaktieren. Sie können uns jedoch auch gerne außerhalb der Zusammenkunftszeiten eine Nachricht hinterlassen. Wir rufen Sie gerne zurück. Ein Anrufbeantworter ist vorhanden. **Alle Jehovas Zeugen, die wegen Krankheit oder altersbedingt nicht (mehr) persönlich an der Gottesanbetung im Königreichssaal teilnehmen können, haben die Möglichkeit über Telefon, von zu Hause aus, an den Zusammenkünften teilzuhaben und sich daran zu beteiligen.**

**„Behüte deinen Sinn“**

Dies ist das Motto der **2-tägigen Veranstaltung am Wochenende 01. und 02. September 2012 in Reutlingen - Gönningen**. Jehovas Zeugen aus Laufenburg sind dabei und laden Sie ebenfalls herzlich dazu ein, dabei zu sein (Kontaktadresse unten).

Jesus lehrte seine Jünger, Jehova Gott mit ganzem Herzen, ganzer Seele und ganzem Sinn zu lieben (Matthäusevangelium, Kapitel 22, Vers 37, 38). Folgende Fragen werden u. a. beantwortet:

- Warum forderte Jesus uns auf, unseren Sinn zu behüten?
- Welche Gesinnung sollten wir überhaupt haben?
- Von welchem Nutzen ist richtiges Nachsinnen?
- Wie können wir unser Denken von Gott formen lassen?
- Wie können Männer, Frauen, Eltern, Kinder und Jugendliche zum Familienglück beitragen?

Wir leben in einer sehr schnellleibigen Stressgesellschaft und sind ständig abgelenkt. Das anhand der Bibel dargebotene Programm soll einem helfen, einmal innezuhalten und seine Gedanken zu analysieren. Jehovas Zeugen in Laufenburg sind auch Ihnen gern dabei behilflich.

**Kontaktadresse:**

J. Strickle, Alte Landstr. 65, Albrück – Telefon 07753 6699658

**WICHTIGER HINWEIS:**

**Wegen des Kongresses finden am Freitag, dem 31. August 2012 und Sonntag, dem 02.**

**September 2012 keine Zusammenkünfte im Königreichssaal in Laufenburg statt.**

Alle Zusammenkünfte sind öffentlich. Interessierte Personen sind jederzeit Willkommen. Keine Kollekte - keine Geldsammlungen - freier Zutritt. Mehr Infos im Web unter: [www.jw.org](http://www.jw.org) / [www.jehovaszeugen.de](http://www.jehovaszeugen.de) / [www.jw-media.org](http://www.jw-media.org) und [www.google-maps.com](http://www.google-maps.com). Unter dem Suchbegriff „Jehovas Zeugen Königreichssaal Versammlung Laufenburg“ finden Sie weitere Infos zu Jehovas Zeugen in Laufenburg.

**Alle Nachrichten finden Sie unter [www.jehovaszeugen.de/Pressemitteilungen.22.0.html](http://www.jehovaszeugen.de/Pressemitteilungen.22.0.html) und die Downloads** unserer Radiosendungen, u.a. die Sendung „Positionen“ bei Radio „Bayern 2“, finden Sie auf [www.wuala.com/MAKO/Bayern2?key=E3ZCfDO9x18h](http://www.wuala.com/MAKO/Bayern2?key=E3ZCfDO9x18h). Rechtlicher Hinweis: Der Link verweist auf ein Angebot außerhalb unserer eigenen Webpräsenz.

## Ev. Chrischona Gemeinde Hotzenwald-Rickenbach

**Samstag, 1. September**

Ganztägig SEMINAR mit Arne Elsen Halle Willaringen

**Sonntag, 2. September**

10:00 - 12:00 Uhr GOTTESDIENST, Halle Willaringen mit Arne Elsen

**TREFFEN JEDE WOCHE**

**Mittwoch**

6.30 Uhr Frühgebet Männer (Info Tel. 07763/91047)  
20.00 Uhr Hauskreis in Altenschwand (Info Tel. 07765/8478)  
20.00 Uhr Hauskreis in Schweikhof (Info Tel. 07765/96680)

**Donnerstag**

20.00 Uhr Hauskreis in Rickenbach-Hennematt (Info Tel. 07765-8528)

**Freitag**

20.00 Uhr JUGENDTREFF in Bad Säckingen (Info Tel. 0173-6600698)



## Sozialstation Heilig Geist e. V.

**Beratung für pflegende Angehörige**

Jeden 1. Montag im Monat um 19.00 Uhr in den Räumen der Sozialstation Heilig Geist, Waldshuter Straße 7, 79725 Laufenburg, Tel. 07763/7869

## Musikverein Hochsal

**ALTPAPIERSAMMLUNG IN HOCHSAL**

Am kommenden Samstag, den 1. September 2012 sammeln wir in Hochsal Altpapier. Wir bitten die Bevölkerung das Papier mit Schnüren gebündelt bis 12.00 Uhr am Straßenrand bereitzulegen. Wir danken Ihnen für Ihre Unterstützung.

Besuchen Sie auch unsere Homepage [www.sg-hoscha.de](http://www.sg-hoscha.de)

Mit freundlichen Grüßen  
Musikverein Hochsal e. V.

## Hotzenwälder Wanderfreunde

**Wanderung am 01./02.09.2012 in Oberzell/Ravensburg**

Start:

Samstag 7.00 - 14.00 Uhr  
Sonntag 7.00 - 13.00 Uhr

## Mittwochs-Wanderer

Am 5. September 2012 beginnt unsere Wanderung um 14 Uhr an der Andelsbach-Brücke. Wir laufen durch die Oststadt. Die Oststädter können bei der Gärtnerei Grass auf uns warten. Danach sind wir in der "Alten Post".

Am 12. September 2012 treffen wir uns um 14 Uhr beim "alten Zoll".

Wir laufen ein Stück in die Schweiz und sind anschließend im Rebstock.

**Kontakt:**

Edda Barthel, Tel. 7800

## Gartenfreunde Storchenmatt e. V.

**FRAUENGRUPPE**

Die Frauengruppe trifft sich am 06.09.2012, um 19.00 Uhr in der Gärtnerklausur. Am 28.09.2012 findet in Laufenburg wieder ein Flohmarkt statt. Da wir wieder mitmachen wollen, hat uns Irmgard schon angemeldet. Daher sollten wir einen Arbeitsplan erstellen. Margrit, Brigitte und ich haben im Keller die Gläser usw. schon aussortiert, so dass wir nur aufladen müssen.

Eure Maribel

## Gesangverein Laufenburg

Gerade mussten wir Abschied von unserem Ehrenmitglied Josef Bächle nehmen. Wir alle wissen, wie schwer es ist, endgültig Abschied von einem lieben Menschen zu nehmen.

Unsere Anteilnahme gilt seiner lieben Frau und seiner Familie. Wir, der Gesangverein Laufenburg, werden Josef Bächle in positiver Erinnerung behalten.

Doch wie sagt man im Volksmund so lapidar, das Leben geht weiter, und so ist es auch bei uns.

Anfang Februar 2012 haben die Verantwortlichen der drei Chöre Binzgen, Niederhof und Laufenburg sich mit dem Gedanken befasst, miteinander zu kooperieren. Im März war es dann so weit, die erste Probe fand statt. Ich habe damals geschrieben, wer nicht mit der Zeit geht, geht mit der Zeit. Und siehe da, trotz anfänglicher Skepsis, es hat funktioniert. Die Mitglieder der Chöre mussten sich naturgemäß erstmal beschnuppern, bis sie irgendwann feststellten, wir können zusammen. Inzwischen liegen viele Proben hinter uns, ein gemeinsames Konzert in Öfflingen, ein Auftritt zur goldenen Hochzeit des Jubelpaars Weniger, es klappt also.

Der Hauptverdienst am Unternehmen Kooperation hat unsere Dirigentin Frau Wunderwald. Eine Dame, die für ihre Musik lebt, was Sie bei einer Probe, einschließlich Balletteinlagen, alles rauslässt, ist bewunderungswürdig.

Zurzeit sind die Proben zum Jahreskonzert des Niederhofer-Chores, unter der Mithilfe der Chöre Binzgen und Laufenburg im vollen Gange. Am 28. Oktober werden wir unser erstes gemeinsames Konzert in der Niederhofer Konzerthalle bestreiten. Darauf freuen wir uns, und wir hoffen auf viele geneigte Zuhörer. Ein anspruchsvolles Programm erwartet Sie.  
Heinz Winands

## Musikzwerge

### Neue Kurse ab September 2012

Aufgrund der großen Anfrage bietet der Jugend- u. Erwachsenenchor Binzgen ab September noch einen weiteren zusätzlichen Kurs an:

#### Musikgarten Phase 1:

- für Kinder von 18 Monaten bis 3 Jahren
- gemeinsames Musizieren mit einem Elternteil
- Kosten: 10 Euro im Monat
- Unterrichtstag: Montag 15.45 - 16.15 Uhr
- Ort: Rathaus Binzgen
- Beginn: 17. September

Vereinzelte freie Plätze gibt es noch in folgenden Kursen:

#### Baby Musikgarten:

- für Babys ab 4 Monaten
- gemeinsames Musizieren mit einem Elternteil
- Kosten: 10 Euro im Monat
- Unterrichtstage:  
Mittwoch 15.30 Uhr- 16.00 Uhr

#### Dienstag 10.00 Uhr- 10.30 Uhr

- Ort: Rathaus Binzgen
- Beginn: 18./19. September

#### Musikzwerge:

- für Kinder ab 4 Jahren
- Musizieren ohne Eltern
- Kosten: 10 Euro im Monat
- Unterrichtstage:  
Mittwoch 16.00 - 16.45 Uhr

- Beginn: 19. September
- Ort: Rathaus Binzgen

#### Anmeldung u. Informationen bei:

Christine Ebner  
Erzieherin  
Fachkraft für Musik mit Kindern/ SBS  
C- Kirchenmusikerin  
Musikgarten Lehrkraft

2 kostenlose Schnupperstunden!!!  
Tel: 07751/ 8980193 oder  
ebner-christine@web.de

## 44. Kinderkleiderbasar der Krabbelgruppe Luttingen

Am **Samstag, den 22. September 2012, zwischen 09.00 und 12.00 Uhr**, veranstaltet die Luttinger Krabbelgruppe MAMMAMIA ihren 44. Kinderkleiderbasar.

Angefangen von Herbst- und Winterkinderbekleidung, Babyzubehör bis hin zu Spielsachen können Sie aus einem großen Angebot auswählen. Unser Anteil am Verkaufserlös kommt wie immer einem wohltätigen Zweck zu Gute. In unserer Kaffeestube auf der Galerie der Pfarrscheuer erwartet Sie eine reich gedeckte Torten- und Kuchentafel! Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Krabbelgruppe MAMMAMIA, Luttingen

## FC Binzgen aktuell

Mit einem ungefährdeten 4:1-Erfolg gegen den SV Schwörstadt startete die Erste Mannschaft in die Saison. Gegen den FC Hausen lief es nicht ganz so gut. In einem torreichen Spiel musste man sich mit 5:3 geschlagen geben.

Die zweite Mannschaft verlor ihr Auftaktspiel gegen den FC Schachen mit 6:1. Im Spiel gegen Eintracht Wühl lief es etwas besser und der erste Punkt konnte errungen werden. Das Spiel endete 2:2.

#### Wir sagen Danke

Auf diesem Wege möchte sich der FC Binzgen für den tollen Festverlauf zum 50-jährigen Jubiläum bedanken.

Herzlichen Dank den Sponsoren der Festschrift den Enzebächle Füchs für die Unterstützung beim Festbankett: der Jugendabteilung und den Aktiven für die Beiträge beim Festakt dem Musikverein Binzgen für das Frühschoppenkonzert den Nachbarn für Ihr Verständnis unseren Vorstandkollegen, ohne eure Mitarbeit wäre das alles nicht möglich gewesen sowie allen, die durch ihren Arbeitseinsatz vor und während des Jubiläums zum Gelingen beigetragen haben.

Manuela Gerspach-Ehm und Norbert Schäuble

#### Die nächsten Spiele

Aktive  
Freitag, 31.08.  
19.30 Uhr: SV Blau-Weiß Murg 2 - FC Binzgen 2  
Sonntag, 02.09.  
15.00 Uhr: FC Binzgen - FC Wehr

## SV Luttingen - Fußball

#### Kreisliga B4 Hochrhein

**Ergebnis:**  
Samstag, 25.08., 18:00 Uhr  
**SV Luttingen - SV Buch 2** 1:1

#### Senioren nächste Spiele:

Freitag, 31.08., 19:30 Uhr  
**SV Luttingen - SV Albruck 2**  
Sonntag, 09.09., 15:00 Uhr  
**SV Görwihl - SV Luttingen**  
Samstag, 15.09., 18:00 Uhr  
**SV Luttingen - FC Binzgen 2**  
Mittwoch, 26.09., 19:30 Uhr  
**FC Rotzel - SV Luttingen**

Die A-Jugend der Spielgemeinschaft Luttingen, Hänner, Binzgen beginnt die Verbandsrunde mit einem Heimspiel in Luttingen am Sonntag, 23.9. um 13 Uhr.

#### A-Junioren nächste Spiele:

Sonntag, 23.09., 13:00 Uhr  
**SG Luttingen - FC Tiengen 08 II**  
Sonntag, 30.09., 13:15 Uhr  
**SG Waldshut - SG Luttingen**  
Mittwoch, 03.10., 13:15 Uhr **Pokalspiel**  
**SG Luttingen - FC Dachsberg**  
Sonntag, 07.10., 13:00 Uhr  
**SG Luttingen - SG Berau**

i. A. Kurt Oberländer  
Vereinsheim: Tel. 07763-8578  
Geschäftsstelle: Tel. 07763-5133  
Mail: geschaeftsstelle@sv-luttingen.de  
Internet: [www.sv-luttingen.de](http://www.sv-luttingen.de)

## FC Rotzel

**Aktive**  
SV Todtmoos - FC Rotzel 4:3 (2:1)

Im zweiten Spiel gegen den SV Todtmoos konnten wir leider wieder nichts Zählbares mitnehmen. Ein Unentschieden und somit ein Punkt wäre sicherlich verdient gewesen. In der ersten Halbzeit hatten wir aufgrund des Hartplatzes noch gewisse Orientierungsschwierig-

keiten, aber in der zweiten Halbzeit waren wir ebenbürtig, wenn nicht sogar besser.

Torschützen:  
M. Wörner, Michael „The Hoff“ Hofman (2x)

Weitere Infos über den FC Rotzel finden Sie auf unserer Homepage [www.fc-rotzel.com](http://www.fc-rotzel.com)

## Autogenes Training

Der FC Rotzel bietet ab 18. September einen Kurs für Autogenes Training an. 10 Abende 90 min.

Ab Oktober gibt es einen Kurs **progressive Muskelentspannung nach Jacobson für Schwangere und junge Mütter**. 8 Stunden a. 60 min.

Außerdem ist demnächst ein Kurs **Entspannung für Kinder** von 8 - 12 Jahren geplant. Alle Kurse werden teilweise von den Krankenkassen bezuschusst. Die Teilnehmerzahl ist jeweils auf 10 begrenzt. Nähere Infos auch auf dem Link der Homepage des FC Rotzel "Nimm Dir mal Zeit"

Anmeldung und Infos unter: Tel. 07754-7737

## SV 08 Laufenburg Info

**Bezirksliga Hochrhein**  
2. Mannschaft Kreisliga A

#### DIE SPIELE DER AKTIVEN

#### ERSTE Mannschaft

**Sonntag, 02.09.2012, 15.00 Uhr**  
**SV Nollingen - SV 08 Laufenburg**  
Nach zwei Unentschieden soll es nun beim Aufsteiger SV Nollingen endlich mit einem Sieg klappen.

#### ZWEITE Mannschaft

**Freitag, 31.08.2012, 19.30 Uhr**  
**SV 08 II - SV Niederhof**  
Drittes Saisonspiel der SV 08 Reserve in der Kreisliga A. Die beiden ersten Begegnungen hat der SV 08 verloren, die Gäste konnten dagegen ihre bisherigen Spiele für sich entscheiden.

#### Jugendabteilung

In der Jugendabteilung wird bereits trainiert, die ersten Spiele der neuen Saison finden aber erst im September statt.

#### Kunstrasen

Fortschritte machen die Arbeiten am Hartplatz. Ende September soll der neue Kunstrasen beispelbar sein.

## SV Laufenburg - Abt. Gewichtheben

Für die Mannschaftsheber beginnt mit Ende der Sommerferien die Saison 2012/13. Gleich am 15. September geht es zu den Landesmeisterschaften der Junioren und Senioren in Mannheim. Für die Jugendheber werden die Landesmeisterschaften im Zweikampf am 13. Oktober in Mengen ausgetragen.

Für unsere Anhänger u. Heimkampfpublikum gilt es den 29. September zu reservieren, denn da werden wir zum ersten Runden- u. Heimkampf um 18.00 Uhr in der Rappensteinhalle die GV Eisenbach zu Gast haben.

Alle Termine sind auch unter [www.sv08gewichtheben.de](http://www.sv08gewichtheben.de) einzusehen.

Wolfgang Fräßle  
Abt.-Leiter

## TTC Laufenburg

### Altpapiersammlung am 1. September

Am Samstag, 1. September, sammelt der TTC Laufenburg in den Stadtteilen Rhina, Berg, Rappenstein, Altstadt, Oststadt und Stadenhausen Altpapier. Das Sammelgut sollte ab 9.00 Uhr gut sichtbar und gebündelt am Straßenrand zur Abfuhr bereitstehen. Der Erlös aus der Sammelaktion soll der Nachwuchsarbeit zugute kommen.

Si. Mal.

Internet: [www.ttc-laufenburg.de](http://www.ttc-laufenburg.de)

## Schützenverein 1926 e. V. Laufenburg

Rundenwettkampf KK 60 Schuss Dreistellung: unsere **1. Mannschaft gewann zu Hause auch den 2. Wettkampf gegen Todtnau mit 1675 : 1594 Ringe**. Die Einzelergebnisse: Michael Schmidt 564 Ri., Thomas Ranz 561 Ri., Christine Keller 550 Ri. und Daniel Gloor 512 Ri. Den 3. Wettkampf konnte unsere Mannschaft in Murg gegen Murg ebenfalls **mit 1546 : 1656 Ringen gewinnen**. Die Einzelergebnisse: Thomas Ranz 562 Ri., Michael Schmidt 558 Ri., Christine Keller 536 Ri. und Daniel Gloor 507 Ri.

Rundenwettkampf KK-Auflageschießen der Senioren in Waldshut, Kreisklasse: Manfred Frei erreichte 276 Ringe.

**Unser Jugendluftgewehr-Training ist jeden Mittwoch** vor dem allg. Training ab 18.00 Uhr. Neulinge/Anfänger sind hierzu herzlich willkommen (in den Schulferien findet kein Jugendtraining statt).

Auf unserer **Homepage: [www.schuetzenverein-laufenburg.de](http://www.schuetzenverein-laufenburg.de)** können alle Ergebnisse (auch vom Volksschießen) sowie Termine nachlesen werden.

## TV Laufenburg

### Rückengym

Tun Sie etwas für Ihren Rücken! Mobilisieren und kräftigen Sie Ihre Muskulatur. Wir zeigen Ihnen wie es geht.

Die neuen Kurse beginnen am:

Dienstag, 11.09. um 19.30 Uhr + Mittwoch, 12.09. um 18.30 Uhr und 19.30 Uhr.

Kursdauer jeweils 60 Minuten.

Anmeldung unter Tel. 07763-5535 oder [christiane.schwindt@gmx.de](mailto:christiane.schwindt@gmx.de)

### Mittwochsturnerinnen

Das Pizzateam bei Gretel findet am Mittwoch, den 5.09.2012 statt. Eintreffen in Binzgen um 19.00 Uhr. Wie immer: Geschirr und Besteck sind mitzubringen.

Telefonische Anmeldung bei Gretel oder Christiane!



## SONSTIGES

## LANDRATSAMT WALDSHUT

Das Landratsamt Waldshut - Jobcenter - sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

Mitarbeiter/in für  
die Infothek

in der Außenstelle des Jobcenters in Bad Säkingen (Hauensteinstr. 14). Der Beschäftigungsumfang beträgt 50 %. Zu den Aufgaben-

schwerpunkten zählen insbesondere folgende Tätigkeiten:

- Wegweiser für die Bürgerinnen und Bürger
- Telefondienst sowie Postverteilung
- Terminvergabe
- Antragsausgabe sowie Antragsannahme

Von den Bewerberinnen und Bewerbern erwarten wir ein verbindliches und sicheres Auftreten, Kundenfreundlichkeit, gute EDV-Kenntnisse sowie Teamfähigkeit. Idealerweise verfügen Sie über eine abgeschlossene Ausbildung in der Verwaltung oder in einem kaufmännischen Beruf. Die Arbeitszeit verteilt sich auf 4 Wochentage (2 Tage vormittags, 2 Tage nachmittags).

Die Vergütung erfolgt auf Grundlage des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD). Die Eingruppierung erfolgt in Entgeltgruppe 3 TVöD. Weitere Auskünfte zum Stelleninhalt erteilt Ihnen gerne der Leiter der Außenstelle, Herr Ingo Kanngießner, Tel.: 07751/86-4810. Fragen zum Arbeitsverhältnis beantwortet Ihnen gerne Frau Angela Gantert, Haupt- und Personalamt, Tel.: 07751/86-1118.

Bitte senden Sie Ihr Bewerbung bis spätestens **6. September 2012** an das **Landratsamt Waldshut, Haupt- und Personalamt, Kaiserstraße 110 in 79761 Waldshut-Tiengen**.

## 37. Albrucker Dorffest am 01. und 02.09.2012

Das 37. Albrucker Dorffest findet am 01. und 02. September 2012 wieder in der Eisenbahnstraße in Albruck statt. Rund 25 Vereine und Vereinigungen werden die Besucher auch in diesem Jahr mit kulinarischen Genüssen verwöhnen und bieten unbeschwerte und gesellige Stunden.

Es erwartet Sie ein attraktives Rahmenprogramm mit Auftritten verschiedener Bands am Samstag und Sonntagabend. Das Blasorchester Albruck sowie die Trachtenkapelle Buch sorgen ebenfalls für gute Unterhaltung! Aber auch für die Kleinen wird ein abwechslungsreiches Programm geboten mit dem Kakerlaci Clowntheater, Ponyreiten, Kinderkarussell, Clown Mimo und vielen weiteren Attraktionen.

## Der Gewerbezweig Görwihl informiert

**„Das gibt es nur in Görwihl“  
Am 07.09.2012 ab 15.00 Uhr**

**„dusse gschtuhlet“**

Urlaubsstimmung direkt vor der Haustüre. Lassen Sie sich von Kulinarischem unserer europäischen Nachbarn verzaubern!

Zusätzlich drei Kinovorführungen, jeweils Überraschungsfilm, in der Aula der Werkrealschule Görwihl

15.00 Uhr ab 3 Jahren

17.00 Uhr ab 7 Jahren

20.00 Uhr ab 16 Jahre

sowie Glücksrad und Kinderferienprogramm.

**Einfach Kommen, Sehen, Genießen**

## Kleintierzuchtverein C 130 Murg/Baden e.V.

Einladung zur 5. Pokal-Vergleichsschau am 1./2. September 2012

Hiermit laden wir zu unserer Jungtier-Ausstellung des Kleintierzuchtverein C 130 Murg/Baden e.V. ein.

Die Ausstellung findet in diesem Jahr beim Narrenfest (ehemaliges AWO Gebäude) in der Weihermattstraße (Richtung Sportanlage Breitmatt) statt.

### Öffnungszeiten sind wie folgt:

**Samstag, den 1. September von 14.00 Uhr - Ende**

**Sonntag, den 2. September von 11.00 Uhr - 18.00 Uhr**

Zu sehen sind ca. 120 Kaninchen (von der kleinsten bis zur größten Rasse) und verschiedene Hühnerrassen!

Für das leibliche Wohl wird durch unsere Küchencrew bestens gesorgt, ebenso lockt auch wieder unsere bewährte Kaffeestube mit liebevoll selbst gebackenen Kuchen und Torten.

An beiden Tagen findet eine reichhaltige Tombola statt.

Über Ihr Kommen freut sich der Kleintierzuchtverein C 130 Murg/Baden e.V.

## Radsportverein „Eintracht“ Niederhof

### Ü50 Training

Am Dienstag, den 04.09. beginnen wir wieder mit unserem Training.

Pünktlich 18:30 starten wir in der Thimoshalle in Oberhof, anschließend gehts zum Essen.

Neueinsteiger, Frau oder Mann, können gerne am Übungsbetrieb teilnehmen.

Info: Tel. 07763/91410

## Mit dem Europäischen Freiwilligendienst für ein Jahr ins Ausland – Informationsabend in Stuttgart

Das Jugendwerk der Arbeiterwohlfahrt Württemberg e.V. ist als Entsendeorganisation für den Europäischen Freiwilligendienst (EFD) tätig und veranstaltet dazu am Mittwoch, den 5.9.2012 um 19.00 einen Informationsabend in der Geschäftsstelle, Olgastraße 71 in Stuttgart.

Im Rahmen des EFD können Jugendliche zwischen 18 - 25 Jahren ein halbes bis zu einem ganzen Jahr im europäischen Ausland leben und im sozialen, kulturellen oder ökologischen Bereich bei einer Organisation mitarbeiten. Beim Informationsabend erfährt man alles über den Freiwilligendienst und bekommt viele praktische Tipps und Tricks aus erster Hand von ehemaligen Freiwilligen, die bereits im Ausland waren. Der EFD wird von der Europäischen Union gefördert und das Jugendwerk der AWO Württemberg e. V. unterstützt als Entsendeorganisation Interessierte bei der Suche nach einer geeigneten Einsatzstelle im Ausland und bei der Antragstellung. Weitere Informationen zum EFD gibt es telefonisch unter (0711) 52 28 41 oder auf [www.jugendwerk24.de](http://www.jugendwerk24.de).